



Особенности подготовки к выполнению задания 37 в ЕГЭ по английскому языку.

Анализ типичных ошибок. Рекомендации по подготовке

Ратникова Светлана Петровна,
учитель АЯ ВКК,
эксперт по проверке
работ ЕГЭ по английскому языку



Письменная часть



Задание	Содержание	Уровень сложности	max балл
37	Электронное письмо личного характера	Базовый	6
38	Письменное высказывание с элементами рассуждения на основе таблицы/диаграммы	Высокий	14



Задание 37

Электронное письмо личного характера



Продуктивное задание, позволяющее проверить базовые предметные навыки и умения:

- описывать явления, события, излагать факты, выражая свои суждения и чувства; расспрашивать о новостях и излагать их;
- логично организовать текст своего письма, правильно оформить его;
- использовать языковые средства и правила речевого поведения в соответствии с нормами, принятыми в стране изучаемого языка.

А также проверить следующие метапредметные умения:

- ✓ познавательные универсальные учебные действия;
- ✓ регулятивные универсальные учебные действия;
- ✓ коммуникативные универсальные учебные действия.



Задание 37

You have received an email message from your English-speaking pen-friend Alison:

From: Alison@mail.uk
To: Russian_friend@ege.ru
Subject: Reading

Фрагмент
электронного письма
от зарубежного друга
(письмо-стимул)

...Most of my friends enjoy reading books in their free time, and I like it too. Is reading a popular hobby with teenagers in Russia? What books do you read in your free time? What book by a Russian writer would you advise me to read in the future, and why this one?

I've just finished my school project on history...

Указание на тему для
вопросов другу

3 вопроса друга по
переписке, на которые
надо ответить

Write an email to Alison.
In your message:

НАДО: написать эл. письмо,
ответив на вопросы друга, задав
свои вопросы, соблюдая правила
письменного общения и нормы
вежливости

- answer her questions;
- ask **3 questions** about the school project.

Уточнение темы для
вопросов другу!!!

Write 100–140 words.

Remember the rules of email writing.



Задание 37



оценивается по трём критериям:

- 1) «Решение коммуникативной задачи» (максимальный балл – 2);
- 2) «Организация высказывания» (максимальный балл – 2);
- 3) «Языковое оформление высказывания» (максимальный балл – 2).



Внимание на критерии оценивания и дополнительную схему оценивания



Объем высказывания соответствует поставленной задаче: 90–154 слова		
1. Решение коммуникативной задачи (Содержание)	Аспект 1. Ответ на вопрос о ..., дан	
	Аспект 2. Ответ на вопрос о ..., дан	
	Аспект 3. Ответ на вопрос о ..., дан	
	Аспект 4. Три вопроса о ... заданы	
	Аспект 5. Нормы вежливости соблюдены: благодарность за полученное письмо или/и выражение положительных эмоций от его получения, надежда на последующие контакты	
	Аспект 6. Стилизовое оформление выбрано правильно: обращение, завершающая фраза, подпись автора в соответствии с неофициальным стилем	
	ИТОГОВЫЙ БАЛЛ (максимальный балл – 2)	
2. Организация	Логичность	
	Деление на абзацы	
	Средства логической связи	
	Обращение на отдельной строке	
	Завершающая фраза на отдельной строке	
	Подпись на отдельной строке	
	ИТОГОВЫЙ БАЛЛ (максимальный балл – 2)	
3. Языковое оформление текста. ИТОГОВЫЙ БАЛЛ (максимальный балл – 2)		



Случаи выставления «0» по РКЗ:



Балл	
0	▪ Объем письменного высказывания менее 90 слов ▪ Жанр письма заменён письменным высказыванием с элементами рассуждения ▪ 3 и более аспектов не раскрыты ▪ 6 аспектов раскрыты неполно ▪ 1 аспект не раскрыт и 4-5 аспектов раскрыты неполно Если за РКЗ «0», то выставляется «0» по всем критериям



Аспекты 1-3: ответы на вопросы. Что такое «неполный аспект»?



Аспект	
+-	Если вопрос состоит из двух частей, например, What extreme sports would you like to try, if any, and why?, и участник экзамена отвечает <u>только на одну</u> часть, ставим плюс-минус за этот аспект.
+-	Наличие в ответе фактической ошибки делает ответ неточным



Случаи, когда аспект не раскрыт



Аспект	
-	написание русских названий произведений латиницей, например, “Kapitanskaya Dochka”, “Prestuplenie i nakazanie”
-	искаженное до неузнаваемости написание фамилий выдающихся людей, например, Chechov (Чечов, когда имеется в виду Чехов), Pyshkin (Пи/ышкин, когда имеется в виду Пушкин)
-	Транслитерированные без пояснений названия блюд русской кухни, достопримечательностей и других реалий, не зафиксированные в английских толковых словарях, например, I like vareniki and banya



Случаи, когда аспект не раскрыт/ раскрыт неполно:



Если на вопрос друга по переписке: «Есть ли в России животные, находящиеся на грани исчезновения, и если есть, то какие?» участник экзамена отвечает следующее:

Ответ 1: «Я не знаю, есть ли такие виды животных в России.» – **аспект не раскрыт.**

Ответ 2: «В России нет таких видов животных.» – **аспект не раскрыт.**

Ответ 3: «В России есть такие виды животных: кролик, лиса.» – **аспект не раскрыт.**

Ответ 4: «В России есть такие виды животных: **тигр**, кролик, лиса.» – **аспект раскрыт неточно: фактические ошибки.**



Аспекты 5-6: этикет и стиль



Обязательные элементы личного электронного письма:

**обращение/приветствие,
благодарность за полученное письмо или/и выражение положительных
эмоций от его получения,
надежда на последующие контакты,
завершающая фраза,
подпись автора**

принимаются только в случае использования **общепринятых, стандартных
вариантов, которые соответствуют нормам вежливости**



Обращение:



По РКЗ принимаем следующие формы обращения:

- *Dear Kevin,*
- *Hello Kevin, / Hello, Kevin, Hi Kevin, / Hi, Kevin, Kevin,*
- *Hi,*
- *Hi!*
- *Hello again!*
- *Hi there!*

- *Dear friend(,) не принимаем как обращение.*



Благодарность



Thanks for your recent email.

Thanks for your message.

Thanks for writing to me.

I was very glad to hear from you.

I'm always glad to get messages from you.

Thanks for your message. I was very glad to hear from you (again).

Thanks for writing to me. I'm always glad to get messages from you.



Надежда на последующие контакты



I'm looking forward to your email.

Looking forward to your email.

I can't wait to hear from you.

I can hardly wait to hear from you.

Email me when you've got time.

Hope to hear from you soon.

Please, write to me soon.

Drop me a line.

Write back soon.

НЕ НАДЕЖДА: I'll write you soon./ See you soon.



Организация текста



- Если указана дата и/или адрес - **1 ошибка в логике** (критерий «Организация текста»)
(не включается в подсчет слов)
- Если в письме есть и обращение, и приветствие (Dear Ben, Hi! Thanks for your e-mail!) или даны **два** обращения (Hi! Hello, Jane,) или **две** фразы, выражающие надежду на последующий контакт (Write back soon. Drop me a line.) или **две** завершающие фразы (Best wishes. Yours,) – **это нарушение логики**. Каждый такой случай – 1 ошибка
- Если нет логического перехода от одного абзаца к другому, например нет Let me answer your questions (или синонимичного выражения) - **логическая ошибка**. Отсутствие двух таких переходов, например нет Let me answer your questions и нет I'd like to ask you some questions – **две логические ошибки**. Let me answer your questions может быть написано только в начале второго абзаца.
- Если участник пишет What great news! или My congratulations! или Well, или By the way, и сразу задаёт три вопроса - **нарушение логичности**.



Пунктуационные ошибки в задании 37:

- восклицательный знак после Dear Ben! и Hello Ben! вместо Dear Ben(,);
- точка после подписи;
- точка или восклицательный знак после завершающей фразы, например Best wishes! или Best wishes.;
- отсутствие вопросительного знака в конце вопросительного предложения;
- отсутствие апострофа там, где он необходим, например *didnt* вместо *didn't*, *cant* вместо *can't*, *Russian teenagers hobbies* вместо *Russian teenagers' hobbies*;
- ошибочное использование апострофа там, где он не требуется, например *thank's* вместо *thanks*, *lot's of* вместо *lots of*.



Практика оценивания

37

You have received an email message from your English-speaking pen-friend Olivia:

From: Olivia@mail.uk

To: Russian_friend@ege.ru

Subject: Russian cinema

...Last week our film club watched an interesting Russian film about Peter the Great. What Russian films do teenagers enjoy? Who are some of the most famous Russian actors or actresses? What usually helps you choose what films to watch?

... Two weeks ago my family had a special celebration...

Write an email to Olivia.

In your message:

- answer her questions;
- ask **3 questions** about the celebration.

Write 100–140 words.

Remember the rules of email writing.



Практика оценивания



Dear Olivia,

Thank you for your recent e-mail. It was great to hear from you again.

In your last letter you asked me about Russian cinema. Well, I think that teenager enjoyed Russian films with popular actresses and actors. So, the most famous actor in Russia is Borisov. He played in film which gave Oscar in Hollywood. Usually I watch films with my family or friends, and we together choose what films we will watch.

By the way, I want to ask you some questions about celebration. Where you had a special celebration? How much people was in special celebration? Do you watched films?

Well, I'd better go now as do my homework. Drop me a letter when you can.

Love,

Vova



Практика оценивания РКЗ



In your last letter you asked me about Russian cinema. Well, I think that teenager enjoyed Russian films with popular actresses and actors. So, the most famous actor in Russia is Borisov. He played in film which gave Oscar in Hollywood. Usually I watch films with my family or friends, and we together choose what films we will watch.

By the way, I want to ask you some questions about celebration. Where you had a special celebration? How much people was in special celebration? Do you watched films?

Well, I'd better go now as do my homework. Drop me a letter when you can.

Кол-во слов: 121

Аспект 1 (вопрос 1) -

Аспект 2 (вопрос 2) +

Аспект 3 (вопрос 3) -

ИТОГО за РКЗ: 1

Аспект 4 (3 вопроса) ++-

Аспект 5 (благодарность,..) +++

Аспект 6 (стиль) +



Практика оценивания. Организация текста



Dear Olivia,

Thank you for your recent e-mail. It was great to hear from you again.

In your last letter you asked me about Russian cinema. Well, I think that teenager enjoyed Russian films with popular actresses and actors. So, the most famous actor in Russia is Borisov. He played in film which gave Oscar in Hollywood. Usually I watch films with my family or friends, and we together choose what films we will watch.

By the way, I want to ask you some questions about celebration. Where you had a special celebration? How much people was in special celebration? Do you watched films?

Well, I'd better go now as do my homework. Drop me a letter when you can.

Love,

Vova

Логичность: +

Обращение: +

Деление на абзацы: +

Завершающая фраза: +

Средства логич. связи: +

Подпись: +

Организация: 2 балла



Практика оценивания. Языковое оформление текста



Dear Olivia,

Thank you for your recent e-mail. It was great to hear from you again.

*In your last letter you asked me about Russian cinema. Well, I think that teenager **enjoyed** Russian films with popular actresses and actors. So, the most famous actor in Russia is Borisov. He played in **_film** which **gave** Oscar in Hollywood. **Usually I watch** films with my family or friends, and we together choose what films we will watch.*

*By the way, I want to ask you some questions about **celebration**. Where **you had** a special celebration? How **much** people **was** in **_special** celebration? **Do** you **watched** films?*

*Well, I'd better go now as **do** my homework. Drop me a letter when you can.*

Love,

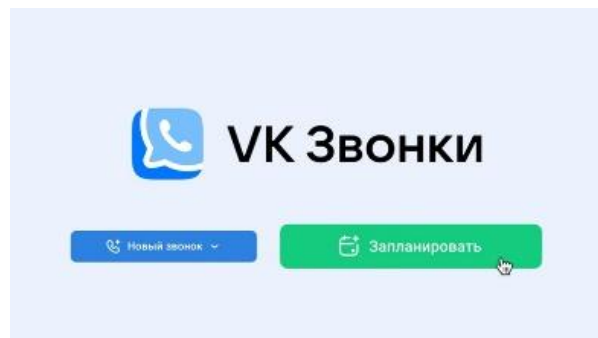
Vova

Лексико-грамматические ошибки: 10 Орфография и пунктуация: 1

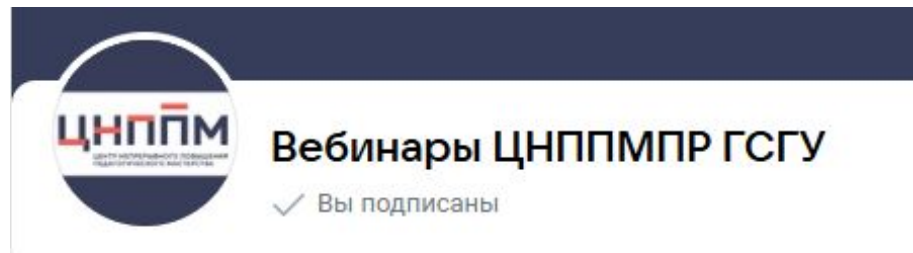
•Языковое оформление: 0 баллов



Запись вебинара будет доступна:



В чате звонка



В группе VK



https://vk.com/cnppmpr_vebinar



Просим Вас пройти опрос по ссылке –
<https://forms.yandex.ru/u/69843c1e068ff0001cf42376>





СПАСИБО
ЗА ВНИМАНИЕ!

учитель будущего